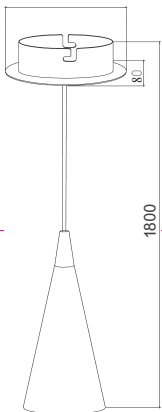
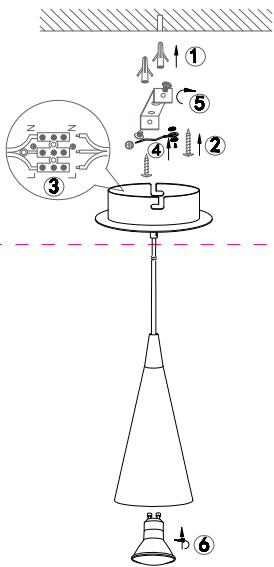


Instruction



Model: P318PL-01B
Collection: Pendant

 Ceiling Lamps



Montageanleitung:

- Schalten Sie vor Installation der Leuchte über den Hauptschalter den Strom ab.
- Bereiten Sie den Platz vor, an dem Sie die Leuchte anbringen wollen: Für Einbauleuchten mit einer Montagebohrung und für Anbauleuchten mit einem Keilring Sie ein 220-240V 50Hz Stromkabel, wenn möglich mit Erdungsabzweig, zum Einbauort.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 220-240V 50Hz Stromkabel. Wenn die Befestigung der Leuchte nicht durch die Montagebohrung oder an dafür vorgesehenen Platz in der Montagebohrung erfolgt, muss die Befestigung der Leuchte an einem anderen geeigneten Ort erfolgen.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 220-240V 50Hz Stromkabel. Wenn die Befestigung der Leuchte nicht durch die Montagebohrung oder an dafür vorgesehenen Platz in der Montagebohrung erfolgt, muss die Befestigung der Leuchte an einem anderen geeigneten Ort erfolgen.
- Schalten Sie den Strom an und überprüfen Sie die Funktionstüchtigkeit der Leuchte.

Assembly Manual:

- The installation of the lamp shall be performed with the power supply disconnected.
- Prepare a place to install the lamp: a mounting hole for built-in lamps and a seat for surface-mounted lamps.
- Take 220-240V 50Hz power wires, including a grounding wire, if any, out of the wall.
- Connect the lamp to the 220-240V 50Hz power supply network. If the lamp has a grounding wire, it shall be also connected.
- Install the lamp in the mounting hole/seat and secure tightly.
- Install a bulb in the socket and fix the bulb.
- Turn on the power supply for the lamp and make sure that the lamp operates properly.

Інструкція з монтажу:

- Установку світильника здійснюється при вимкненні електричної мережі.
- Підготувати місце для установки світильника - монтажний отвір для вбудованих, посадочне місце для накладних.
- Вивести в місце установки проводів лінійна 220-240V 50 Гц.
- Підключити світильник до мережі 220-240В 50 Гц. Якщо в світильнику передбачений дрот заземлення, його також необхідно підключити до заземлювального дроту.
- Встановити світильник в монтажний отвір / посадочне місце і надійно закріпити.
- Включити подачу електричного струму до світильника і перевіритися в ньому правильну роботу.

Інструкція по установке:

- Установка светильника осуществляется при выключенной электрической сети.
- Подготовить место для установки светильника: монтажное отверстие для встраиваемых, посадочное место для накладных.
- Вывести в место установки проводов линейная 220-240V 50 Гц.
- Подключить светильник к сети 220-240В 50 Гц. Если в светильнике предусмотрено провод заземления, его также необходимо подключить.
- Установить светильник в монтажное отверстие/посадочное место и надежно закрепить.
- Установить подачу электрического тока и убедиться в его корректной работе.

Vertretung des Herstellerwerks / Manufacturer factory
affiliate / Filiale de l'usine du fabricant / Filiale di fabbrica
produttore / Filial de la fabrica / Fabrica de filial / Sube
Fabrika / Cabang Pabrik / Branch Factory / Fabrika de raminta
/ Branch Factory / Oddział Fabryka / Ombina завода
материалов / Оmbина заводу виробництва / Ombina
материалов-производства / Ombina заводу виробництва /
Делегация завода-производителя / Делегация фабрики
фабрик/заводу / Репрезентација / 代表 工廠 / China.



Sicherheitshinweis

Lesen Sie die Anleitung vor dem Aufbau der Leuchte durch und beachten Sie diese bis zum Abbau der Nutzungsdauer des Produktes an!

Sicherheitsvorschriften:

- Die Installation und der Anschluss der Leuchte sollen durch qualifizierte Fachkräfte erfolgen.
- Ablaufregeln beachten! Sie sind Stromerzeugung oder Netz-Spannung angelegter Strom!
- Die Verkabelung muss mit einem geeigneten Einbauführer durchgeführt werden.
- Die Verkabelung der Leuchte muss mit einem geeigneten Einbauführer durchgeführt werden.
- Die Verkabelung der Leuchte muss mit einem geeigneten Einbauführer durchgeführt werden.
- Die Verkabelung der Leuchte muss mit einem geeigneten Einbauführer durchgeführt werden.
- Die Verkabelung der Leuchte muss mit einem geeigneten Einbauführer durchgeführt werden.
- Die Verkabelung der Leuchte muss mit einem geeigneten Einbauführer durchgeführt werden.
- Die Verkabelung der Leuchte muss mit einem geeigneten Einbauführer durchgeführt werden.
- Die Verkabelung der Leuchte muss mit einem geeigneten Einbauführer durchgeführt werden.



Safety guidelines

Safety and reliability are guaranteed only when installation instructions are properly followed. Please keep this instruction sheet for future reference.

Safety Requirements:

- As indicated by specific regulations, the lighting fitting should be installed by a qualified electrician.
- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- The strength of the lighting fixture attachment must shall conform to the lighting fixture weight.
- Use lighting fixtures in accordance with their intended safety rating only.
- Do not use lighting fixtures, which are designed for illumination of indoor living spaces and which have a flux less than 23, for outdoor applications. In a room with high humidity, it is recommended to install lamps with IP44 protection of higher.
- An element of the connection to the power supply shall be free from dust and debris and is designed to be replaced exclusively by the manufacturer's distributor or by a qualified electrician.
- Before the replacement of a light bulb, cut off the power supply of the lighting fixture and wait until the light bulb has cooled off.
- Only use lamps which do not exceed the maximum specified wattage.
- Electrical safety determined by 220-240V/50Hz power supply.
- Do not cover the lighting fixture.
- Keep safe from children.
- Lamps should be stored in their original packaging. Do not expose to humidity.
- Handle with care, Lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.
- Lamps should be stored in their original packaging in closed places with natural ventilation, temperature from -50 to +40C and relative humidity up to 75%.
- Handle with care, Lighting fixtures are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection. During the replacement, the lighting fixtures should be protected from mechanical damage and excessive vibration. It is forbidden to throw the boxes with lighting fixtures inside.



Инструкция по технике безопасности

Информация, обеспечивающая надежность и долговечность использования изделия, необходимо изучать перед установкой светильника и хранить до окончания срока эксплуатации изделия.

Требования безопасности:

- Установка и подключение светильника должны проводиться квалифицированным специалистом.
- Внимательно читать все указания по установке, монтажу и эксплуатации изделия.
- Перед подключением светильника убедиться, что технические данные цепи соответствуют данным, указанным на упаковке.
- Если в процессе установки светильника требуется ослабить его винты, сначала проверьте, насколько они затянуты.
- Используйте светильники по назначению. Не используйте на улице светильники, предназначенные для использования в помещении (повышенная влажность, сильные холода, безветричность).
- Рекомендуется устанавливать светильники с защитой IP44 и выше.
- Если имеются повреждения на электропроводах, должны быть устранены до сборки и проверки.
- После проверки исправности светильника, перед тем, как включать его, убедитесь, что выключатель находится в положении "выключено".
- При использовании светильника необходимо соблюдать следующие требования:
- Выбирать тип и мощность лампы, указанные в паспорте лампы.
- При установке лампы в светильник не повреждать лампочку.
- Для подключения к электросети 220-240В 50Гц.
- Не накрывать светильники.
- Беречь от детей.
- Не использовать лампы, имеющие заводской дефект, поврежденный корпус светильника, поврежденную проводку, поврежденный кабель, поврежденный выключатель.
- Проверять исправность лампы и состояние светильника при температуре воздуха от -50 до +60, и относительной влажности, а также воздействию на нее атмосферных осадков.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность лампы.
- Лампы должны храниться в закрытом виде в закрытом состоянии вдали от влаги и пыли.
- Не хранить лампы в местах с повышенной влажностью, избегать воздействия влаги на лампы.
- Не хранить лампы в местах с повышенной влажностью.
- Не хранить лампы в местах с повышенной влажностью.



Инструкция по технике безопасности

Information to ensure safe and reliable use of the product is provided in this instruction sheet. Please read it before installing and keep it for future reference.

Safety Requirements:

- Installation and disconnection of the luminaire must be carried out by a qualified electrician.
- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- The strength of the lighting fixture attachment must shall conform to the lighting fixture weight.
- Use lighting fixtures in accordance with their intended safety rating only.
- Do not use lighting fixtures, which are designed for illumination of indoor living spaces and which have a flux less than 23, for outdoor applications. In a room with high humidity, it is recommended to install lamps with IP44 protection of higher.
- An element of the connection to the power supply shall be free from dust and debris and is designed to be replaced exclusively by the manufacturer's distributor or by a qualified electrician.
- Before the replacement of a light bulb, cut off the power supply of the lighting fixture and wait until the light bulb has cooled off.
- Only use lamps which do not exceed the maximum specified wattage.
- Electrical safety determined by 220-240V/50Hz power supply.
- Do not cover the lighting fixture.
- Keep safe from children.
- Lamps should be stored in their original packaging. Do not expose to humidity.
- Handle with care, Lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.
- Lamps should be stored in their original packaging in closed places with natural ventilation, temperature from -50 to +40C and relative humidity up to 75%.
- Handle with care, Lighting fixtures are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection. During the replacement, the lighting fixtures should be protected from mechanical damage and excessive vibration. It is forbidden to throw the boxes with lighting fixtures inside.

Зеленые глянцевые символы

Зеленые глянцевые символы указывают на важные инструкции по безопасности.

- Зеленым глянцевым символом обозначены инструкции по безопасности.
- Зеленым глянцевым символом обозначены инструкции по безопасности.
- Зеленым глянцевым символом обозначены инструкции по безопасности.
- Зеленым глянцевым символом обозначены инструкции по безопасности.
- Зеленым глянцевым символом обозначены инструкции по безопасности.
- Зеленым глянцевым символом обозначены инструкции по безопасности.
- Зеленым глянцевым символом обозначены инструкции по безопасности.
- Зеленым глянцевым символом обозначены инструкции по безопасности.
- Зеленым глянцевым символом обозначены инструкции по безопасности.
- Зеленым глянцевым символом обозначены инструкции по безопасности.

Важные предупреждения:

- Всегда отключайте питание от цепи, когда выполняете установку, обслуживание или ремонт.
- Всегда используйте надлежащую технику безопасности.
- Всегда используйте надлежащую технику безопасности.
- Всегда используйте надлежащую технику безопасности.
- Всегда используйте надлежащую технику безопасности.
- Всегда используйте надлежащую технику безопасности.
- Всегда используйте надлежащую технику безопасности.
- Всегда используйте надлежащую технику безопасности.
- Всегда используйте надлежащую технику безопасности.
- Всегда используйте надлежащую технику безопасности.

Важные предупреждения: Всегда отключайте питание от цепи, когда выполняете установку, обслуживание или ремонт. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности.

Стемпил дат производителя и продавца: _____



Инструкция по технике безопасности

Информация, обеспечивающая надежность и долговечность использования изделия, необходимо изучать перед установкой светильника и хранить до окончания срока эксплуатации изделия.

Требования безопасности:

- Установка и подключение светильника должны проводиться квалифицированным специалистом.
- Внимательно читать все указания по установке, монтажу и эксплуатации изделия.
- Перед подключением светильника убедиться, что технические данные цепи соответствуют данным, указанным на упаковке.
- Если в процессе установки светильника требуется ослабить его винты, сначала проверьте, насколько они затянуты.
- Используйте светильники по назначению. Не используйте на улице светильники, предназначенные для использования в помещении (повышенная влажность, сильные холода, безветричность).
- Рекомендуется устанавливать светильники с защитой IP44 и выше.
- Если имеются повреждения на электропроводах, должны быть устранены до сборки и проверки.
- После проверки исправности светильника, перед тем, как включать его, убедитесь, что выключатель находится в положении "выключено".
- При использовании светильника необходимо соблюдать следующие требования:
- Выбирать тип и мощность лампы, указанные в паспорте лампы.
- При установке лампы в светильник не повреждать лампочку.
- Для подключения к электросети 220-240В 50Гц.
- Не накрывать светильники.
- Беречь от детей.
- Не использовать лампы, имеющие заводской дефект, поврежденный корпус светильника, поврежденную проводку, поврежденный кабель, поврежденный выключатель.
- Проверять исправность лампы и состояние светильника при температуре воздуха от -50 до +60, и относительной влажности, а также воздействию на нее атмосферных осадков.
- Светильники транспортируются в заводской упаковке, люльки имеют заводскую транспортировку, обеспечивающую сохранность и целостность лампы.
- Лампы должны храниться в закрытом виде в закрытом состоянии вдали от влаги и пыли.
- Не хранить лампы в местах с повышенной влажностью, избегать воздействия влаги на лампы.
- Не хранить лампы в местах с повышенной влажностью.
- Не хранить лампы в местах с повышенной влажностью.

Описание символов

- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.

Важные предупреждения: Всегда отключайте питание от цепи, когда выполняете установку, обслуживание или ремонт. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности.

Стемпил дат производителя и продавца: _____



Инструкция по технике безопасности

Information to ensure safe and reliable use of the product is provided in this instruction sheet. Please read it before installing and keep it for future reference.

Safety Requirements:

- As indicated by specific regulations, the lighting fitting should be installed by a qualified electrician.
- Always isolate power before commencing installation, maintenance or repair.
- The strength of the lighting fixture attachment must shall conform to the lighting fixture weight.
- Use lighting fixtures in accordance with their intended safety rating only.
- Do not use lighting fixtures, which are designed for illumination of indoor living spaces and which have a flux less than 23, for outdoor applications. In a room with high humidity, it is recommended to install lamps with IP44 protection of higher.
- An element of the connection to the power supply shall be free from dust and debris and is designed to be replaced exclusively by the manufacturer's distributor or by a qualified electrician.
- Before the replacement of a light bulb, cut off the power supply of the lighting fixture and wait until the light bulb has cooled off.
- Only use lamps which do not exceed the maximum specified wattage.
- Electrical safety determined by 220-240V/50Hz power supply.
- Do not cover the lighting fixture.
- Keep safe from children.
- Lamps should be stored in their original packaging. Do not expose to humidity.
- Handle with care, Lighting fixture are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection.
- Lamps should be stored in their original packaging in closed places with natural ventilation, temperature from -50 to +40C and relative humidity up to 75%.
- Handle with care, Lighting fixtures are supplied in their original packaging, ensuring their safety and protection. During the replacement, the lighting fixtures should be protected from mechanical damage and excessive vibration. It is forbidden to throw the boxes with lighting fixtures inside.

Описание символов

- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.
- Зеленый глянцевый символ обозначает инструкции по безопасности.

Важные предупреждения: Всегда отключайте питание от цепи, когда выполняете установку, обслуживание или ремонт. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности. Всегда используйте надлежащую технику безопасности.

Стемпил дат производителя и продавца: _____